

**Y CLASS** MOTOR YACHTS



 **PRINCESS**  
CRAFTED IN PLYMOUTH, ENGLAND



EXPERIENCE THE EXCEPTIONAL



# PRINCESS YACHTS

Your yacht is an extension of yourself. A statement of your lifestyle. She needs to deliver unforgettable experiences for you, your family and friends. Every Princess yacht is designed with our forward-thinking mentality and crafted with meticulous attention to detail. So whether you're dashing across the water or moored in your favourite bay, you will recognise the difference our design and details make, inside and out. Experience the exceptional.

Seu iate é uma extensão de você mesmo. Uma afirmação de seu estilo de vida. Ele precisa proporcionar experiências inesquecíveis a você, à sua família e a seus amigos. Cada iate Princess é projetado segundo nossa mentalidade vanguardista e elaborado com atenção meticulosa aos detalhes. Então, quer esteja acelerando na água ou atracado em sua baía favorita, você perceberá a diferença que nosso design e detalhes fazem, por dentro e por fora. Experimente o excepcional.

Su yate es una extensión de sí mismo. Una declaración de intenciones. Debe aportarle experiencias inolvidables a usted, a su familia y a sus amigos. Cada yate Princess se diseña pensando en el futuro y se elabora poniendo especial atención al detalle. De este modo, tanto si está surcando los mares, o está anclado en su bahía favorita, reconocerá la diferencia en el diseño y en los detalles tanto en el interior como en el exterior, consiguiendo que la experiencia sea del más alto nivel. Sienta lo excepcional.

游艇是您自由生活的延续。与众不同的时尚标签。她为您和您的家人以及好友带来开怀难忘的体验。每艘 Princess 公主游艇的设计都源之于前瞻的创意，结合先进的科技和一丝不苟的工艺技术。因此，无论在海上乘风破浪之际或是宁静地在港湾停泊，您都将感受到公主游艇由里到外每一处造工细节和设计的精髓。非凡体验。

Ihre Yacht ist weit mehr als ein Teil Ihrer selbst. Sie ist ein Statement für Ihren Lebensstil. Sie muss Ihnen, Ihrer Familie und Ihren Freunden unvergessliche Lebensmomente bringen. Jede Princess Yacht wurde mit unserer fortschrittlichen Mentalität konzipiert und mit präziser Aufmerksamkeit fürs Detail gebaut. Unabhängig davon, ob Sie spritzig über das Wasser fahren oder in Ihrer Lieblingsbucht vor Anker liegen – Sie werden sofort den Unterschied merken, den unser Bootdesign und unsere Bootdetails sowohl innen als auch außen ausmachen. Erleben Sie das Außergewöhnliche!





## CRAFTED IN PLYMOUTH, ENGLAND

Perched on the edge of the English Channel lies the city of Plymouth, where we established our home in 1965. Today Princess shipyards cover an area of over 1.1 million square feet, an area rich in British maritime heritage. In fact, South Yard, where our M Class superyachts are constructed, is a former naval yard dating back to the 17<sup>th</sup> century. From the outset, our goal has been to meticulously sculpt our yachts around our owners' enjoyment of them. Such dedication and attention to detail resonates deeply with our Plymouth craftspeople. Over 3,000 people, each possessing a mastery of their skill, fastidiously realise this vision in our shipyards. Through a culture of innovation, our yachts are not only some of the most technically-advanced in the world but also the most beautifully realised.

À margem do Canal da Mancha está situada a cidade de Plymouth, onde estabelecemos a nossa sede, em 1965. Atualmente, os estaleiros Princess abrangem uma área de mais de 10 hectares, uma área rica em tradição naval britânica. Na verdade, o South Yard, onde são construídos os nossos iates da classe M, é um antigo estaleiro naval que remonta ao século XVII. Desde o princípio, nossa meta foi modelarmeticulosamente os nossos iates conforme a satisfação que eles proporcionam aos seus proprietários. Tal dedicação e atenção aos detalhes repercutem profundamente em nossos artesãos de Plymouth. Mais de 3.000 pessoas, cada qual dominando com maestria a sua habilidade, empenham-se diligentemente, em nossos estaleiros, para concretizar essa visão. Por meio de uma cultura de inovação, nossos iates estão entre os mais avançados do mundo em termos tecnológicos e, também, entre os mais belos já criados.

Ubicada a orillas del Canal de la Mancha se encuentra la ciudad de Plymouth, en la que nos establecimos en 1965. Hoy, los astilleros de Princess ocupan una superficie de 100.000 m<sup>2</sup>, una zona rica en patrimonio marítimo británico. De hecho, el Astillero Sur, en el que se construyen nuestros superyates M Class, es un antiguo astillero naval que se remonta al siglo XVII. Desde el principio, nuestro objetivo ha sido esculpir meticulosamente nuestros yates teniendo como eje principal su disfrute por parte de sus dueños. Esta dedicación y atención a los detalles está muy arrraigada en nuestros artesanos de Plymouth. Más de 3.000 personas, todos maestros de su destreza, ponen en práctica esta visión trabajando con minuciosidad en nuestros astilleros. A través de una cultura de innovación, nuestros yates no solo están entre los más avanzados del mundo técnicamente, sino también entre los más hermosos.

普利茅斯坐落在英吉利海峡的美丽海岸线上，Princess 造船厂 1965 年正是创立于此。如今的 Princess 造船厂占地约 110 万平方英尺，这里有着丰富的英国航海传承。事实上，负责建造我们 M 级超级游艇的南部基地，在十七世纪是海军专门造船的厂房，拥有丰厚的造船历史与文化。我们的初心，就是要不断提升客户的游艇乐趣为目标，满足不同地域环境要求，用心打造每一艘游艇。对细节的无比专注与用心在我们普利茅斯的造船能工巧匠心中产生了深深的共鸣。我们拥有超过 3,000 名造船专才，他们发挥各自所长，共同实现我们美好愿景而孜孜奋斗。凭借创新文化，我们的游艇在世界上不仅做到了技术最先进，而且更可堪称最精美的艺术品。

Am Ufer des Ärmelkanals liegt die Stadt Plymouth, in der wir uns 1965 niedergelassen haben. Die Princess-Werften befinden sich heute auf einem über 10 Hektar großen Gelände mit einem reichen maritimen Erbe. Die Südwerft, in der unsere M Class superyachts gebaut werden, ist eigentlich eine ehemalige Marinewerft aus dem 17. Jahrhundert. Schon von Anfang an bestand unser Ziel darin, unsere Yachten im Hinblick auf das Vergnügen und den Fahrspaß ihrer zukünftigen Besitzer sorgfältig zu entwerfen. Dieses Engagement und unsere Aufmerksamkeit bis ins Detail wirken sich stark auf unsere Bootsbauer in Plymouth aus. Über 3.000 Mitarbeiter, von denen jeder einzelne ein Meister seines Handwerks ist, geben dieser Vision in präziser Kleinarbeit in unseren Werften Form. Aufgrund unserer Innovationskultur gehören unsere Yachten nicht nur zu den technisch fortschrittlichsten Yachten der Welt, sondern gleichzeitig auch zu den am schönsten gebauten Yachten.

## THE EXPERIENCE OF PERSONALISATION



Every yacht in the Y Class range is unique. We start with an inspiring platform, combining luxury and performance, with a focus on meticulous detailing. It's then down to you to create your ultimate yacht with a variety of layout options and a fine selection of designed interiors with expert guidance from the Princess Design Studio. It is this journey that makes the Y class so enticing. A refined yacht that is ingenious by design, exciting to experience and personalised by you.

Cada iate na faixa da Classe Y é único. Começamos com uma plataforma inspiradora, combinando luxo e desempenho, com foco em um detalhamento meticuloso. A partir daí, cabe então a você criar seu iate final com uma variedade de opções de layout e uma requintada seleção de interiores projetados, contando com a orientação especializada do Estúdio de Design da Princess. É esta viagem que faz com que a Classe Y seja tão sedutora. Um iate refinado com design engenhoso, e uma experiência emocionante e personalizada por você.

Cada yate de la gama Y Class es único. Empezamos con una plataforma inspiradora, que combina lujo y rendimiento, con un enfoque en la meticulosidad de los detalles. A continuación, le corresponde a usted crear la versión final de su yate, disponiendo de una variedad de opciones de distribución y una fina selección de diseño de interiores, para lo cual contará con la guía de expertos del Estudio de Diseño Princess. Es esta posibilidad la que hace que la clase Y sea tan atractiva. Un yate refinado que es ingenioso por el diseño, emocionante de experimentar y personalizado por usted.

每一艘Y Class 游艇均独一无二。它始于一个富有启发性并同时让人鼓舞的理念：豪华与性能兼备，注重一丝不苟的细节。您的游艇由您作主，丰富多样的布局方案和精致细腻的内部装饰设计任您选择，另有公主游艇设计工作室（Princess Design Studio）提供专家指导，和您一起打造最极致的游艇。正是这段参与游艇设计的过程使得Y Class 游艇如此富有吸引力。一艘精致的游艇，集巧妙的设计、令人激动的体验和个性化特征于一体。

Jede einzelne Yacht der Y Class ist einzigartig. Aufbauend auf einer inspirierenden Basis, die Luxus und Leistung unter einer ungemeinen Detailfreude vereint, können Sie anhand von verschiedenen Layout-Optionen und einer exquisiten Auswahl an Innenausstattungen mit Hilfe des Princess Design Studios Ihre eigene, auf Ihre Bedürfnisse zugeschnittene Yacht konfigurieren. Dieser individuelle Weg zur Realisierung Ihrer ganz eigenen Wünsche ist es, der den Reiz der Y Class ausmacht. Eine gut durchdachte Yacht mit intelligentem Design für ein aufregendes Erlebnis - von Ihnen persönlich nach Ihren Wünschen eingerichtet.





# Y CLASS

Discover a world of motor yachting that's ingeniously crafted to capture your imagination. Meticulously detailed surroundings finished with the finest materials, bathed in space and light, create a compelling conversation between every area of the boat. A sophisticated experience with the power to excite.

Descubra o mundo dos motor yachts com essa embarcação projetada para capturar sua imaginação. Ambientes meticulosamente detalhados, com acabamento feito dos melhores materiais, criando espaços amplos e iluminados que incentivam a convivência em cada área da embarcação. Uma experiência sofisticada e excitante.

Descubre un mundo del yate a motor diseñado ingeniosamente para atrapar tu imaginación. Un entorno con detalles meticulosos, acabado en los mejores materiales y bañado en espacio y luz que crea un diálogo fascinante entre cada rincón de la embarcación. Una sofisticada experiencia con el poder de emocionar.

探索马达游艇的世界，让精巧的手艺捕捉你的想象力。以最佳材质精雕细琢的船身，沐浴在辽阔的光影下，创造出船上各个区域之间撩人的对话。用激情的力量带给您一场细腻的体验吧。

Entdecken Sie eine Welt von raffiniert gestalteten Motoryachten, die Ihre Fantasie beflügeln. Mit ausgeklügelter Ausstattung in den feinsten Werkstoffen, großzügiger Gestaltung und mit Licht durchflutet, schaffen sie überzeugenden Gesprächsstoff in jedem Bereich der Yacht. Ein anspruchsvolles Erlebnis mit Leistung, die begeistert.



Y95



## Y95

The flagship of our Y Class range - the all-new Y95, has been crafted with an emphasis on performance and inspired styling. With the latest hull form and an efficient wave-piercing bow, she will provide class-leading seakeeping, reaching speeds up to 26 knots. With a spacious garage and transformer bathing platform and the option of a beach club, your maximum enjoyment of time on the water is assured. Her evolved exterior styling features the longest and most expansive hull windows ever installed on a Princess yacht, whilst her spacious indoor and outdoor living spaces are comparable to those of larger craft.

O iate principal da nossa Classe Y - o novíssimo Y95, foi concebido com ênfase na performance e no estilo inspirado. Com a forma de casco mais moderna e um eficiente arco de penetração nas ondas, ele proporcionará uma navegação que é líder na classe, alcançando velocidades de até 26 nós. Com uma espaçosa garagem transformável em plataforma de banho e a opção de um "clube de praia", ele garante uma diversão máxima no mar. Seu estilo externo evoluído apresenta as janelas de casco mais longas e expansivas já instaladas em um iate Princess, enquanto que seus amplos espaços internos e externos são comparáveis aos de embarcações maiores.

El buque insignia de nuestra gama de Clase Y, el completamente nuevo Y95, ha sido fabricado con un énfasis puesto en el rendimiento y un estilo inspirado. Con una forma de casco de última generación y una eficiente proa que atraviesa las olas, proporcionará una navegación líder en su clase, alcanzando velocidades de hasta 26 nudos. Con una amplia bodega de estiva y una plataforma de baño que se transforma y la opción de un club de playa, su máximo disfrute del tiempo en el agua está asegurado. Su evolucionado estilo exterior presenta las ventanas más largas y amplias del casco que se hayan instalado en un yate Princess, mientras que sus espaciosos ambientes interiores y exteriores son comparables a los de las embarcaciones más grandes.

我们的 Y Class 系列旗舰产品 - 全新 Y95 系列，经过精心打造，更加注重性能和灵感设计。具有最新的艇身造型和高效的穿浪船首，该系列游艇可以提供领先的航海性能，航速高达 26 节。拥有宽敞的艇库和变换升降平台，还可以选择设置海滩俱乐部，确保您可以最大限度享受您的水上时光。她的外观设计与时俱进，具有 Princess 游艇上安装的最长、最豪华的艇身窗户，与此同时其宽敞的室内和室外生活空间又可与大型船舶相媲美。

Das Flaggschiff unserer Y Class-Serie - die brandneue Y95, wurde mit einem Augenmerk auf Performance und ausgeklügeltem Design erbaut. Mit einer neuen Rumpfform und einem effizienten Wavepiercer-Bug bietet diese Yacht eine in der Klasse führende Seetüchtigkeit und begeistert mit Geschwindigkeiten von bis zu 26 Knoten. Eine großzügige Garage und umwandelbare Badeplattform sowie die Option auf einen Beachclub gewährleisten Ihr persönliches Vergnügen auf dem Wasser. Das weiterentwickelte Außendesign besticht mit den längsten und breitesten Rumpffenstern, die jemals in einer Princess Yacht verbaut wurden, und die großzügigen Wohnbereiche innen und außen stehen denen einer größeren Yacht in nichts nach.



Configurable layout options throughout and a new interior design language await, with the guidance of your own Princess Design Consultant to assist with defining your vision. With an interior volume comparable to a Princess M Class, her main deck features a full beam master stateroom with skylights and is complemented by a further four well-appointed en suite guest cabins. Her generous crew accommodation includes an en suite Captain's cabin with double bed.

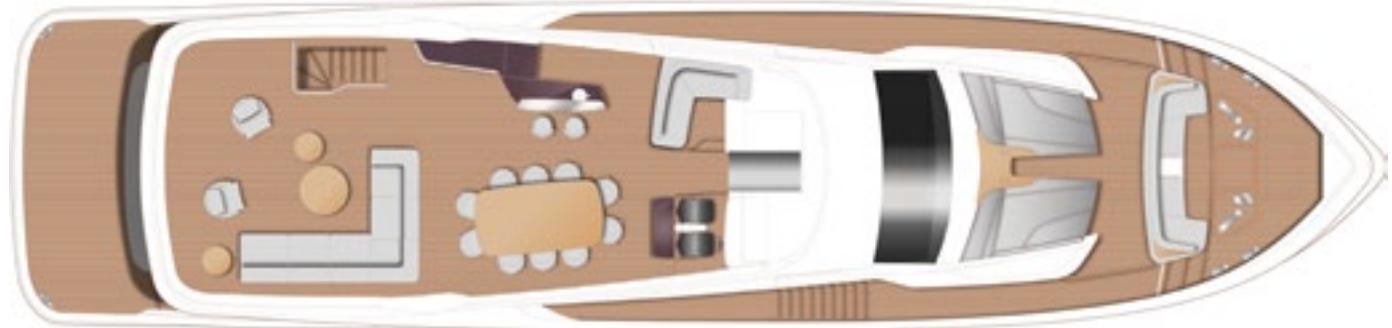
Ele oferece múltiplas opções de layout configuráveis e uma nova linguagem de design interior. O Consultor de Design da Princess irá auxiliá-lo a definir o design que se adapte melhor aos seus objetivos. Com um volume interno comparável ao de um iate Princess da Classe M, o seu convés principal possui uma cabine do proprietário com clarabóias e que ocupa a largura total do iate, e é complementado por mais quatro cabines de hóspedes tipo suite bem equipadas. Seu generoso alojamento para a tripulação inclui uma cabine de capitão com cama de casal.

Opciones de diseño configurables en todo momento y un nuevo lenguaje de diseño de interiores le esperan, con la guía de su propio Consultor de Diseño de Princess para ayudarle a definir su visión. Con un volumen interior comparable al de un Princess de Clase M, su cubierta principal cuenta con un camarote principal de viga completa con claraboyas, y se complementa con otros cuatro camarotes de invitados en suite bien equipados. Su generoso alojamiento para la tripulación incluye un camarote de capitán en suite con cama doble.

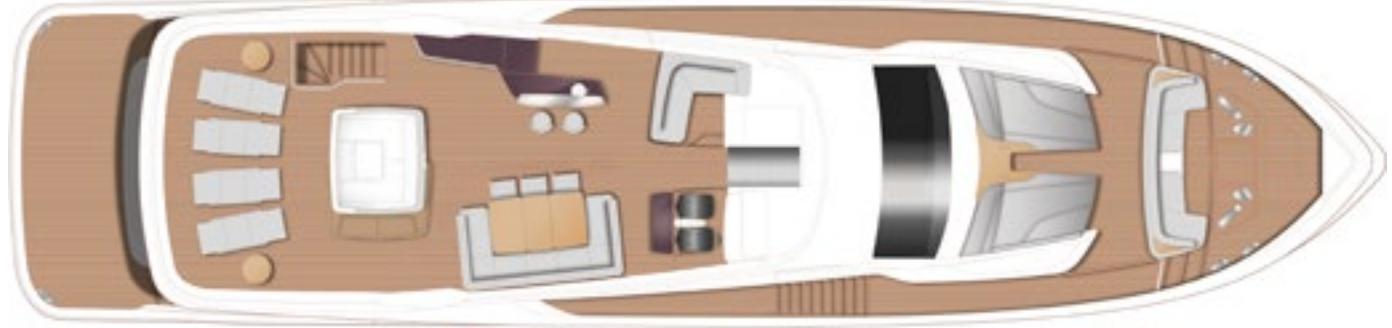
具有整体可配置的布局选项和全新的内部设计语言，由您自己的 Princess 设计顾问指导，协助您定义您的愿景。内部空间与 Princess M Class 相当，其主甲板设有带天窗的全船宽主客舱，另外还有四间设备齐全的客舱。她的船员住宿也很宽敞，拥有设备齐全的驾驶舱，其中配有双人床。

Freuen Sie sich auf konfigurierbare Layout-Optionen sowie eine neue Formensprache für das Innendesign - und die Anleitung Ihres persönlichen Designberaters von Princess, der Sie bei der Umsetzung Ihrer Vision unterstützt. Mit einem Raumvolumen, das mit einer Princess M Class vergleichbar ist, begeistert das Hauptdeck mit einer die volle Breite einnehmenden Eignerkabine mit Dachfenstern sowie vier weiteren, gut ausgestatteten Gästekabinen. Die großzügigen Unterkünfte für die Besatzung umfassen eine Kapitänskabine mit Doppelbett und eigenem Bad.





FLYBRIDGE - STANDARD



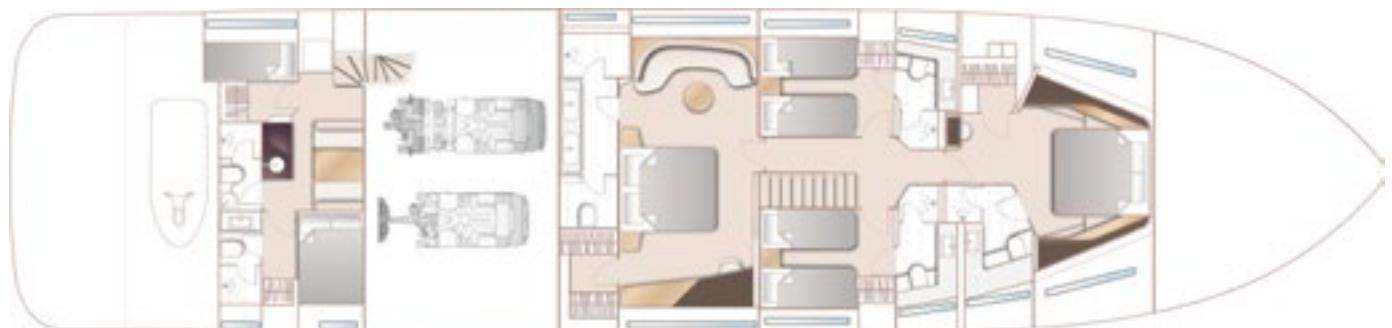
FLYBRIDGE - OPTIONAL SPA BATH AND SUNBEDS



MAIN DECK - STANDARD



MAIN DECK - OPTIONAL COCKPIT, SALOON, GALLEY AND STATEROOM



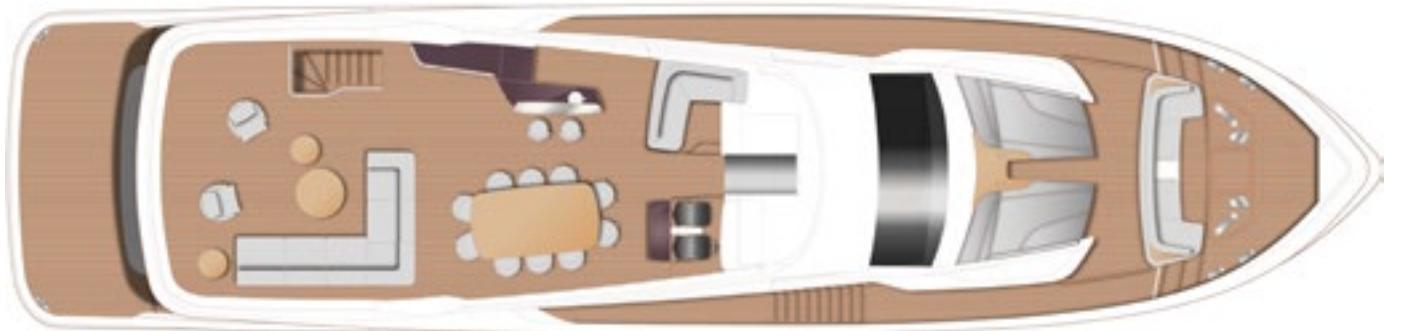
LOWER DECK - STANDARD



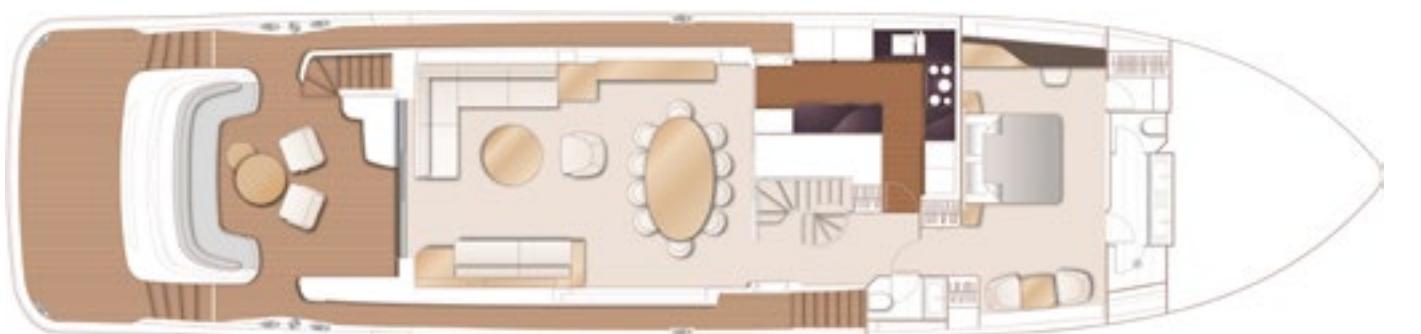
LOWER DECK - OPTIONAL BEACH CLUB, CREW AREA AND MASTER

Y95

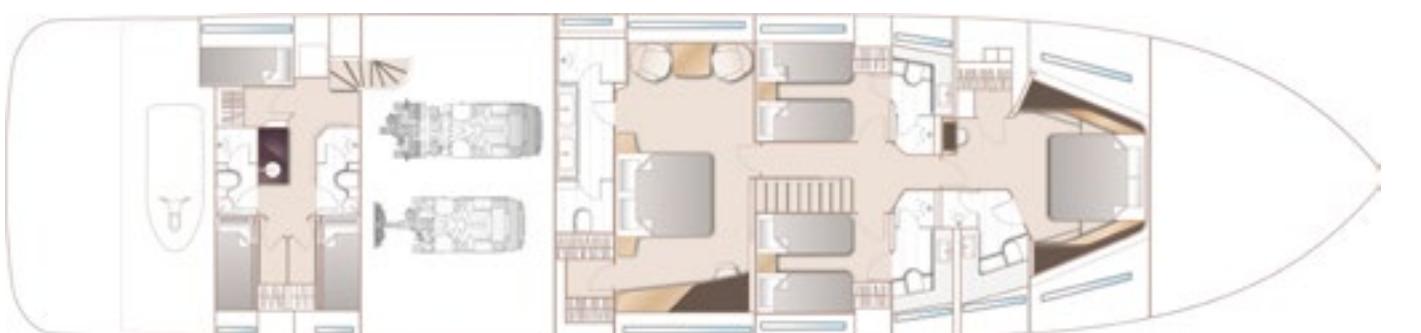
Y95



FLYBRIDGE - STANDARD



MAIN DECK - OPTIONAL COCKPIT, SALOON AND STATEROOM



LOWER DECK - OPTIONAL CREW AREA AND MASTER STATEROOM

## PRINCIPAL DIMENSIONS

Length overall	95ft 6in (29.1m)
Beam	22ft 3in (6.77m)
Draft (at full load) approx	6ft 5.5in (1.97m)
Displacement approx (half load)	102.5 tonnes*
Fuel capacity	2,948 gal/3,540 US gal/13,400l
Water capacity (incl. calorifier)	396 gal/475 US gal/1,800l
Hot water calorifier	45 gal/54 US gal/205l
Black water tank	158 gal/190 US gal/720l
Grey water tank	220 gal/264 US gal/1,000l

## DECK FITTINGS

- Teak-laid transom platform and stairs, cockpit deck, flybridge, flybridge stairway, side decks and foredeck walkthrough
- Twin self-stowing 125kg/275lbs Galvanised Kedge anchors with 100m of chain (each)
- Anchor pockets with automatic anchor launch and retrieve
- Reversible hydraulic anchor winch with dual station controls
- Twin electric sternline mooring winches
- Stainless steel cleats, fairleads and handrails
- Foredeck seating and sunbathing area
- Storage lockers for ropes, fenders and sunbed cushions
- Stern docking lights
- LED deck level lighting
- Freshwater deck/anchor wash

## COCKPIT

- U-shaped seating with teak dining table
- Twin transom gates leading to electro-hydraulic transformer bathing platform with foldaway swimming ladder, hot and cold shower
- Door leading to crew quarters and engine room from side deck
- Transom doors giving direct access to garage with electro-hydraulic door and manual wetbike launch system (3.05m wetbike)
- Remote control 5m telescopic passarelle with folding handrail
- Stern docking control position
- Cockpit cover

## FLYBRIDGE

- Helm position with repeat navigation equipment including radar, chartplotter and engine instrumentation
- Twin adjustable helm seats
- Forward facing L-shaped seating
- Flybridge aft deck area with free standing furniture
- Dining table with chairs for 10
- Naim audio system with waterproof speakers
- Webar including sink, twin electric barbecue, hob and drawer refrigerator
- Server unit with sink and tap
- Optional crane (1000kg SWL)
- Life raft storage

## WHEELHOUSE

- Helm seat with electric adjustment
- L-shaped seating with table to port
- Sliding companionway doors to flybridge
- Full engine instrumentation including fuel gauges, exhaust temperature, fuel contamination alarms and rudder position indicator
- Navigation system including colour radar, GPS and chartplotter (2 displays), VHF/RT, speed and distance log, echo sounder with alarm, autopilot and high speed magnetic compass
- Controls for bow thruster, windscreens wipers, bilge pump and trim tabs (with indicator)
- CCTV to engine room and cockpit
- Intercom to galley and crew area

## ENGINE

Twin MAN V12-2000 (2x2,000hp)	Speed range: 23-25 knots†
-------------------------------	---------------------------

## FORWARD STATEROOM

- Large double bed with drawers below

- Walk-in wardrobe with shelves

- Dressing table with chair

- 40" UHD LED TV, DVD Blu-ray system with Naim audio system

- En suite bathroom

- Deck hatch

## ELECTRICAL SYSTEMS

## 24 Volt:

- 4 x heavy duty batteries for engine starting
- 6 x heavy duty auxiliary batteries
- Battery link facility with remote control at helm position
- 2 x 100-amp battery charger charges both banks of batteries via an automatic switch charging system
- Remote battery master switches with control switch at main panel
- LED lighting throughout

## 220/240 Volt:

- 3 x 40kW diesel generator with own sound shield with water cooled and specially silenced exhaust
- Three phase and one single phase shore support inlet
- Earth leakage safety trip, polarity check system, circuit breaker on all circuits
- Power points in all areas

## FUEL SYSTEM

- Main fuel tank (NS8 marine grade alloy) giving 2948 gal/3540 US gal/13400l capacity
- Fuel filters on port and starboard side decks
- High capacity duplex fuel filters/water traps with audible and visual fuel contamination warning
- Remote fuel cocks in cockpit locker

## WATER SYSTEM

- Water tanks giving 351 gal/421 US gal/1595l capacity plus 45 gal/54 US gal/205l hot water calorifier
- Water level gauge
- Electric freshwater WC system with 720l holding tank

## AIR CONDITIONING

- 300,000Btu chilled water system with outlets in all accommodation areas and incorporating reverse cycle heating with linked windscreen de-mist system. Suitable for tropical conditions (40 degrees C)

## FIRE EXTINGUISHERS

- Automatic/manual override fire extinguishers in engine room with warning system at helm position and incorporating engine air vent closure system
- Hand-operated fire extinguishers in all cabins, galley, crew and flybridge

## BILGE PUMPS

- Automatic/manual electric bilge pumps
- High-capacity manual bilge pumps with valve system and suction points in same areas

## OTHER ITEMS SUPPLIED AS STANDARD

- Set of cutlery, crockery and glasses (10)
- Set of towels (10 large, 10 small)
- Ensign staff
- Fenders (8) and warps (4)
- First aid kit
- Set of manuals

## DIMENSÕES PRINCIPAIS

Comprimento total	95 pés 6 pol. (29,1 m)
Boca	22 pés 3 pol. (6,77 m)
Calado (com carga máxima) aprox.	6 pés 5,5 pol. (1,97 m)
Deslocamento aprox. (embarcação com meia carga)	102,5 toneladas*
Capacidade de combustível	2.948 galões/3.540 galões (EUA)/13.400 litros
Capacidade de água (incl. calorificador)	396 galões/475 galões (EUA)/1.800 litros
Calorificador de água quente	45 galões/54 galões (EUA)/205 litros
Tanque de esgotos sanitários	158 galões/190 galões (EUA)/720 litros
Tanque de água residual	220 galões/264 galões (EUA)/1.000 litros

## MOTOR

MAN V12-2000 Duplo (2 x 2.000 mph)	Velocidade: 23 a 25 nós†
------------------------------------	--------------------------

## EQUIPAMENTOS DO CONVÉS

- Plataforma do espelho de popa e escadas, deck do cockpit, flybridge escada do flybridge, decks laterais e passarela da cobertura de proa em teca
- Ancoretes duplas galvanizadas autoarmazenantes de 125kg/275 lb com 100 m de corrente (cada)
- Cavidades para ancora com lançamento e recolhimento automático
- Guinchos de âncora hidráulicos reversíveis com controles de estação duplos
- Guinchos de amarração da amarra de popa elétricos e duplos
- Cunhos, polias guias e corrimãos em aço inoxidável
- Assento e solário no convés de proa
- Armários para cordas, defensas e colchões do solário
- Luzes de atração na popa
- Iluminação LED no nível do convés
- Lavagem do convés/âncora com água doce

## CABINE DE COMANDO

- Assento em forma de U com mesa de jantar de teca
- Pórticos duplos no espelho de popa voltados para a plataforma de banho eletro-hidráulica com escada para natação dobrável e chuveiro quente e frio
- Porta de acesso do convés lateral para as acomodações da tripulação e casa de máquinas
- Portas do espelho de popa dando acesso direto à garagem com porta eletro-hidráulica e lançamento manual do jet ski (Jetski de 3,05m)
- Passarela telescópica de 5 m com controle remoto com corrimão dobrável
- Posição, na popa, do controle de atração
- Cobertura do cockpit

## PONTE DE COMANDO SUPERIOR

- Posição do leme com equipamento de navegação duplicado incluindo radar/plotadora de cartas náuticas e instrumentação do motor
- Assentos duplos do timão ajustáveis
- Assentos voltados para vante em forma de L
- Área do deck à ré do flybridge com mobiliário de posicionamento livre
- Mesa de jantar com cadeiras para 10
- Sistema audio Naim com alto-falantes à prova de água
- Minibar incluindo pia, churrasqueira elétrica dupla, fogão e geladeira de gaveta
- Unidade de copa com pia e torneira
- Guindaste opcional (1000 kg)
- Armazenamento do bote salva-vida

## CASA DO LEME

- Assento para o leme com regulagem elétrica
- Assento em forma de L, com mesa para bombordo
- Portas corrediças para o flybridge
- Instrumentação completa do motor, incluindo medidores de combustível, da temperatura do escapamento, alarmes de contaminação do combustível e indicador de posição do leme
- Sistema de navegação, incluindo radar em cores, GPS e plotter de cartas (2 telas), VHF/RT, registro de velocidade e distância, ecobatímetro com alarme, piloto automático e bússola magnética de alta velocidade
- Controles para limpadores de para-brisa, bomba de proa, guincho para ancora e aletas compensadoras ("trim tabs") (com indicador)

- Intercomunicador para área da cozinha e tripulação
- Sirene de nevoeiro automática com megafone
- Painel de controle de 24 V e 240 V
- Iluminação noturna vermelha
- Painel em vidro temperado (claro, para visão noturna)
- Cavidades para ancora com lançamento e recolhimento automático
- Guinchos de âncora hidráulicos reversíveis com controles de estação duplos
- Guinchos de amarração da amarra de popa elétricos e duplos
- Cunhos, polias guias e corrimãos em aço inoxidável
- Assento e solário no convés de proa
- Armários para cordas, defensas e colchões do solário
- Luzes de atração na popa
- Iluminação LED no nível do convés
- Lavagem do convés/âncora com água doce

## CABINE DE COMANDO

- Assento em forma de U com mesa de jantar de teca
- Pórticos duplos no espelho de popa voltados para a plataforma de banho eletro-hidráulica com escada para natação dobrável e chuveiro quente e frio
- Porta de acesso do convés lateral para as acomodações da tripulação e casa de máquinas
- Portas do espelho de popa dando acesso direto à garagem com porta eletro-hidráulica e lançamento manual do jet ski (Jetski de 3,05m)
- Passarela telescópica de 5 m com controle remoto com corrimão dobrável
- Posição, na popa, do controle de atração
- Cobertura do cockpit

## PONTE DE COMANDO SUPERIOR

- Posição do leme com equipamento de navegação duplicado incluindo radar/plotadora de cartas náuticas e instrumentação do motor
- Assentos duplos do timão ajustáveis
- Assentos voltados para vante em forma de L
- Área do deck à ré do flybridge com mobiliário de posicionamento livre
- Mesa de jantar com cadeiras para 10
- Sistema audio Naim com alto-falantes à prova de água
- Minibar incluindo pia, churrasqueira elétrica dupla, fogão e geladeira de gaveta
- Unidade de copa com pia e torneira
- Guindaste opcional (1000 kg)
- Armazenamento do bote salva-vida

## CASA DO LEME

- Assento para o leme com regulagem elétrica
- Assento em forma de L, com mesa para bombordo
- Portas corrediças para o flybridge
- Instrumentação completa do motor, incluindo medidores de combustível, da temperatura do escapamento, alarmes de contaminação do combustível e indicador de posição do leme
- Sistema de navegação, incluindo radar em cores, GPS e plotter de cartas (2 telas), VHF/RT, registro de velocidade e distância, ecobatímetro com alarme, piloto automático e bússola magnética de alta velocidade
- Controles para limpadores de para-brisa, bomba de proa, guincho para ancora e aletas compensadoras ("trim tabs") (com indicador)

- Ampla cama de casal com gaveteiro
- Closet com prateleiras
- Área de vestir com guarda-roupas, com espaço para pendurar roupas e gavetas
- Painel em vidro temperado (claro, para visão noturna)
- TV LED UHD de 40" 4K e sistema de DVD Blu-ray com sistema de áudio Naim
- Banheiro na suite
- Escotilha para o deck

## CABINE DE HÓSPedes A ESTIBORDO

- Duas camas de solteiro com gaveteiro na parte inferior (com opção de conversão, motorizada, em cama de casal)
- Mesa de cabeceira com armazenamento
- Guarda-roupa com prateleiras
- Banheiro na suite

## CABINES DE HÓSPedes A ESTIBORDO E A BOMBORDO

- Duas camas de solteiro com gaveteiro na parte inferior (com opção de conversão, motorizada, em cama de casal)
- Mesa de cabeceira com armazenamento
- Guarda-roupa com prateleiras
- Banheiro na suite

## COZINHA

- Placa de indução (fogão) de 5 bocas
- Forno convencional
- Forno de microondas com grill
- Pia de aço inoxidável dupla
- Máquina de lavar louça (12 lugares)
- Refrigerador de altura total duplo com gavetas no freezer
- Máquina de fazer gelo
- Armários, guarda-louças e gavetas
- Porta de acesso ao convés lateral
- Lavabo

## HALL DAS ACOMODAÇÕES NO NÍVEL INFERIOR

- O hall possui armário para armazenamento com altura total, com opção para instalar uma máquina de lavar/secadora adicional

## ACOMODAÇÕES DA TRIPULAÇÃO

- Cabine do Capitão tipo suite com cama de casal, guarda-roupa e armários
- Cabine do capitão com cama de casal, mesa, guarda-roupa e armários
- Banheiro com box de chuveiro separado, vaso sanitário e lavatório com água doce de alimentação elétrica
- Refeitorio da tripulação com micro-ondas, pia, refrigerador e máquina de lavar com secadora separada
- Acesso à casa de máquinas

## ACOMODAÇÕES INTERNO

- Todas as cabines e banheiros com escotilhas de abertura e saídas de ar-condicionado
- Todas as cabines com tomadas de 220/240 V
- Todos os colchões com molas ensacadas
- Todos os banheiros com box de chuveiro completo, vasos sanitários com descarga elétrica de água doce, exaustor e tomadas de 240 V para barbeador
- Mesa de jantar com cadeiras para 10
- Sistema audio Naim com alto-falantes à prova de água
- Minibar incluindo pia, churrasqueira elétrica dupla, fogão e geladeira de gaveta
- Unidade de copa com pia e torneira
- Guindaste opcional (1000 kg)
- Armazenamento do bote salva-vida

## CABINE DO PROPRIETÁRIO À RÉ

- Cama de casal grande com mesas de cabeceira e gavetas embaixo
- Roupeiros com armazenamento suspenso e por gaveta
- Área de vestir com guarda-roupas, com espaço para pendurar roupas e gavetas
- Área de estar com sofá de dois lugares e mesa de café a borte
- Cofre embutido
- TV LED UHD 55" 4K, sistema de DVD Blu-ray com sistema de áudio Naim
- Banheiro na cabine com aquecedor de toalhas
- Guarda-roupas
- Refrigerador

## SISTEMAS DE MOTOR E ALCIONAMENTO

- Hélice de 5 lâminas em bronze-alumínio-níquel
- Penteadeira com cadeira
- Área de estar com sofá e mesa de café a borte
- Cofre embutido
- Refrigerador
- TV LED UHD de 55" 4K e sistema de DVD Blu-ray com sistema de áudio Naim
- Banheiro tipo suite com aquecedor de toalha

## OUTROS ITENS FORNECIDOS POR Padrão

- Conjunto de talheres, louças e copos (10)
- Conjunto de toalhas (10 de banho, 10 de rosto)
- Mastro de bandeira
- Defensas (8) e espílias (4)
- Kit de primeiros socorros
- Exaustor contra vazamento no eixo
- Exaustor de casa de máquinas com retardo eletrônico

- Controles para a hélice de proa, o limpiaparabrisas, a bomba de achatique e los flaps (con indicador)
- Intercomunicador para la cocina y el área de la tripulación
- Dos anclas Kedge Galvanizado de 125kg/275lb de autoestiba con 100m de cadena (cada uno)
- Alojamientos para estiba del ancla con lanzamiento y recuperación automática
- Molinete de ancla eléctrico reversible con doble estación de mandos
- Los molinetes de amarre eléctricos en popa
- Panel de control de 24 V y 240 V
- Iluminación nocturna en rojo
- Parabrisas reforzado (ideal para visión nocturna)

## ACCESORIOS EN CUBIERTA

- Escaleras y plataforma del espejo de popa, cubierta de la bañera, flybridge, escalera del flybridge, cubiertas laterales y pasarela de proa en teca
- Dos anclas Kedge Galvanizado de 125kg/275lb de autoestiba con 100m de cadena (cada uno)
- Alojamientos para estiba del ancla con lanzamiento y recuperación automática
- Molinete de ancla eléctrico reversible con doble estación de mandos
- Los molinetes de amarre eléctricos en popa
- Panel de control de 24 V y 240 V
- Iluminación nocturna en rojo
- Parabrisas reforzado (ideal para visión nocturna)

## SISTEMA DE COMBUSTIBLE

- Asientos em forma de U com mesa de comedor de teca
- Puertas dobles em espejo de popa que conduzem a a plataforma de banho accionada com mecanismo electro-hidráulico, e que cuenta com escadaria de banho plegable e ducha de agua caliente e fria.
- Pontos para abastecimento de combustível nos convéses a bordo e a estibordo
- Filtros duplex de combustível/separadores de água de alta capacidade, com sistema auditivo e visual de aviso de contaminação do combustível
- Puertas em espejo de popa que dan acesso directo a adegadeira com porta electrohidráulica y sistema manual de lançamento de moto acuática (3,05m Jetski)
- Passarela telescópica de 5m com controlo remoto y barandilla plegable
- Porta de acesso à cubierta lateral

## SISTEMA DE AGUA

- Tanques de água com capacidade de 351 gal/421 US gal/1595l mai caldeira de 45 gal/54 US gal/205l
- Medidor do nível da água
- Sistema de WC elétrico com água doce com tanque de retenção de 720l

## SISTEMA DE AR CONDICIONADO

- Sistema de água resfriada de 30.000 Btu, incorporando aquecimento de ciclo reverso, ligado ao sistema do desembocador do para-brisa.
- Adequado para condições tropicais (40°C)

## EXTINTORES DE INCENDIO

- Extintores de incêndio automáticos/manuais na sala de máquinas com sistema de aviso na posição do leme e incorporando sistema de fechamento do suspisco de ar no motor

## EXTINTORES DE INCENDIO

- Extintores de incêndio manuais em todas as cabines, cozinha, tripulação e flybridge
- Barra com fregadero, barbecue eléctrica doble, vitrocerámica y cajón frigorífico.
- Barra mostrador com fregadero y grifo
- Grúa eléctrica opcional (1000 kg)
- Estiba do bote salvavidas

## BOMBAS DE PORÃO

- Bombas de porão elétricas automáticas/manuais
- Bomba de porão manual de alta capacidade, com sistema de válvulas e pontos de captação nas mesmas áreas
- Conjunto de talheres, louças e copos (10)
- Conjunto de toalhas (10 de banho, 10 de rosto)
- Mastro de bandeira
- Defensas (8) e espílias (4)
- Kit de primeiros socorros
- Conjunto de manuais

## OUTROS ITENS FORNECIDOS POR PADRÃO

- Conjunto de talheres, louças e copos (10)
- Conjunto de toalhas (10 de banho, 10 de rosto)
- Mastro de bandeira
- Defensas (8) e espílias (4)
- Kit de primeiros socorros
- Conjunto de manuais

## PUESTO DE MANDO INFERIOR

- Asiento en puesto de mando con ajuste eléctrico
- Asiento em forma de L orientados hacia proa
- Flybridge en la cubierta de popa com mobiliario independiente
- Mesa de comedor con sillas para 10 personas
- Sistema de audio Naim com altavoces a prueba de agua
- Barra com fregadero, barbecue eléctrica doble, vitrocerámica y cajón frigorífico.
- Barra mostrador com fregadero y grifo
- Grúa eléctrica opcional (1000 kg)
- Estiba do bote salvavidas

## CABINOTE PRINCIPAL

- Asientos em forma de U com mesa de comedor de teca
- Puertas dobráveis em espejo de popa que conduzem a a plataforma de banho accionada com mecanismo electro-hidráulico, e que cuenta com escadaria de banho plegable e ducha de agua caliente e fria.
- Pontos para abastecimento de combustível nos convéses a bordo e a estibordo
- Filtros duplex de combustível/separadores de água de alta capacidade, com sistema auditivo e visual de aviso de contaminação do combustível
- Puertas em espejo de popa que dan acesso directo a adegadeira com porta electrohidráulica y sistema manual de lançamento de moto acuática (3,05m Jetski)
- Passarela telescópica de 5m com controlo remoto y barandilla plegable
- Porta de acesso à cubierta lateral

## CABINOTE DE POPA

- Asiento em forma de L a babor com mesa
- Puertas correderas de acceso al flybridge
- Instrumentación de motor completa, incluidos indicadores de nivel de combustible, temperatura de escape, alarma de contaminación de combustible e indicador de posición do timón
- Tela de navegación que incluye radar a color, GPS e chartplotter (



## ESCAPE PLAN'S STORY



When Mr and Mrs Nichol came to name their new Princess 88, they had three contenders. Would it be Apres Ski, because boating is what they love to do after a winter of skiing; Energy, to reflect their business in the oil and gas industry and the feeling they get from being on the water; or 'Escape Plan', a late suggestion from their son to reflect her impressive performance during sea trials? Several life changing events occurred in the months leading up to their taking delivery of the boat in early 2017, making it very evident they were indeed working towards an Escape Plan. And so it was decided.

Quando o Sr. e a Sra. Nichol iam batizar a sua nova Princess 88, eles tinham três nomes preferidos. Seria "Apres Ski" (depois de esquiar), porque eles adoram navegar depois de uma temporada de esqui no inverno; "Energy" (energia), para refletir suas atividades no setor de petróleo e gás e a afinidade que eles têm com a água; ou "Escape Plan" (plano de fuga), uma sugestão posterior de seu filho que reflete o desempenho impressionante do iate nos testes de mar? Vários eventos ligados a mudanças na vida ocorreram nos meses que antecederam a entrega do barco no início de 2017, tornando muito evidente que eles realmente estavam trabalhando em direção a um plano de fuga. E assim foi decidido.

Cuando el Sr. y la Sra. Nichol tuvieron que darle un nombre a su nuevo Princess 88, tenían tres alternativas. Podía ser Apres Ski, porque navegar es lo que les gusta hacer después de un invierno esquiando; también podía ser Energía, para reflejar su negocio en la industria del petróleo y el gas y la sensación que reciben al estar en el agua; o "Plan de Escape", una sugerencia tardía de su hijo para reflejar su impresionante rendimiento durante las pruebas en el mar. Se produjeron varios cambios en su vida en los meses previos a recibir la embarcación a principios de 2017, lo que hizo muy evidente que estaban trabajando en realidad hacia un Plan de Escape. Y así se decidió.

当尼科尔夫妇为他们新购的 Princess 88 游艇命名时，他们有三个候选名字。它们分别是：Apres Ski（滑雪），因为出海是他们除了冬季滑雪外最热爱的运动；Energy（能源），体现他们主要从事油气行业的业务，以及他们从水上运动获得的真切感受；“Escape Plan”（避世计划），这个名字是他们儿子后来提议的，表达她在试航中那令人印象深刻的航海性能。在几个月内发生了许多让他们生活发生巨大变化的事件，促使他们决定在 2017 年初就接收游艇，这也是他们真正为“避世计划”而努力的有力佐证。游艇名字也就这样被定下来了。

Als Herr und Frau Nichol einen Namen für ihre neue Princess 88 finden wollten, schafften es drei in die engere Auswahl: „Apres Ski“, weil die beiden nach einem Winter mit zahlreichen Skiurlauben gerne die Saison auf ihrer Yacht verbringen. „Energy“, um sowohl ihr Unternehmen in der Öl- und Gasindustrie, als auch das belebende Gefühl, welches sie auf dem Wasser verspüren, widerzuspiegeln. Der dritte Kandidat war „Escape Plan“, ein später Vorschlag ihres Sohnes, der sich auf die bemerkenswerte Leistung bei den Testfahrten bezog. In den Monaten vor der Auslieferung der Yacht Anfang 2017 ereigneten sich mehrere Lebensereignisse, die deutlich machten, dass sie tatsächlich auf einen Escape Plan hinarbeiteten. Und somit war die Entscheidung letztendlich gar nicht schwer.

## SAFEGUARDING YOUR SANCTUARY

Your yacht is your haven, so the wellbeing of you and your family is of upmost importance to us. That's why we now offer 'Princess Lifeline' powered by MedAire. A 24/7 SOS service providing all new owners with 2-years free access to medical and security assistance. One phone call connects you to MedAire's team of over 200 global security experts and 80,000 accredited medical providers who can assist you in the event of a medical or travel safety emergency. You can relax on board knowing everything is taken care of.

O seu iate é seu paraíso, portanto o seu bem-estar e o de sua família é da maior importância para nós. É por isso que agora oferecemos o 'Princess Lifeline' fornecido pela MedAire. Ele é um serviço de SOS 24/7, que fornece a todos os novos proprietários 2 anos de livre acesso à assistência médica e de segurança. Basta uma chamada por telefone para conectá-lo à equipe MedAire de 200 especialistas globais em segurança e 80.000 provedores de assistência médica credenciados, que podem lhe ajudar em caso de uma emergência médica ou emergência de segurança durante a viagem. Você pode relaxar a bordo, sabendo que tudo está sob controle.

Su yate es su refugio, por lo que el bienestar de usted y su familia es de máxima importancia para nosotros. Es por eso que ahora ofrecemos 'Princess Lifeline' impulsado por MedAire. Un servicio SOS 24/7 que proporciona a todos los nuevos propietarios acceso gratuito a asistencia médica y de seguridad durante 2 años. Una llamada telefónica le conecta con el equipo de más de 200 expertos en seguridad global de MedAire y con 80.000 proveedores médicos acreditados, que pueden ayudarle en caso de una emergencia médica o de seguridad durante su travesía. Usted puede relajarse a bordo sabiendo que todo está cuidado.

您的游艇是您的避风港，因此您和您家人的健康幸福对我们最为重要。正因如此，我们提供由 MedAire 支援的“公主生命热线”(Princess Lifeline) 服务。该服务是全天候二十四小时紧急求救(SOS)支援，为所有新购游艇的船东提供两年免费享受医疗与安全援助的服务。只需一通电话即可联系MedAire 团队，该团队由超过 200 位全球安全专家和 80,000 多个经认证的医疗机构组成，可以帮助您处理医疗或旅游安全的急救事件。当一切尽在照看中，您便可真正放松享受游艇生活的乐趣。

Ihre Yacht ist Ihr Rückzugsort, Ihre Oase der Ruhe - und sowohl Ihr Wohlbefinden als auch das Ihrer Familie liegt uns besonders am Herzen. Daher bieten wir nun über MedAire die "Princess Lifeline" an. Ein 24h-Notfallservice für alle neuen Eigener, der 2 Jahre lang kostenfreie medizinische Versorgung und Sicherheitsunterstützung bietet. Das globale MedAire-Team umfasst mehr als 200 Sicherheitsexperten und 80.000 akkreditierte medizinische Fachkräfte, die Ihnen im Falle eines medizinischen oder Ihre Sicherheit betreffenden Notfalls zur Seite stehen. Entspannen Sie sich an Bord in der ruhigen Gewissheit, dass alles in guten Händen liegt.



## OUR PARTNERS

Princess is proud to partner with a few exclusive brands who share our vision and brand values, and deliver exceptional experiences to their customers. To celebrate our 50th anniversary, Seabob created a Limited Edition collection which was the start of a unique relationship with this successful marine brand. A progressive partnership with Hummingbird stems from a shared philosophy that blends luxury and state-of-the-art technology that unites two innovative British manufacturers. As fellow Plymouth based brands, Princess and Plymouth Gin have collaborated to present a modern twist on the historic naval Commissioning Kit, and we continue to serve the right refreshments at our events - to universal acclaim! As we evolve our technology offering on each and every Princess, our recent partnership with NAIM provides world class audio visual systems that continue to rewrite the audiophile rule book. Princess was honoured to become the first luxury yacht manufacturer to officially collaborate with The Marine Conservation Society. It's our way to support and sustain marine ecology, securing an environment for future generations to discover and explore.

A Princess tem orgulho de ter como parceiras algumas marcas exclusivas que compartilham nossa visão e valores de marca, e oferecem experiências excepcionais aos seus clientes. Para comemorar o nosso 50º aniversário, a Seabob criou uma coleção com edição limitada que foi o início de um relacionamento especial com essa marca marítima bem-sucedida. A parceria progressiva com a Hummingbird decorre de uma filosofia compartilhada que combina luxo e tecnologia de ponta e que une dois fabricantes inovadores britânicos. Como marcas parceiras com base em Plymouth, a Princess e a Plymouth Gin colaboraram para dar um toque moderno no Kit de Comissionamento naval histórico, e nós continuamos a servir as bebidas adequadas em nossos eventos - para a satisfação geral! Como evoluímos na tecnologia oferecida em cada Princess, nossa parceria recente com a NAIM fornece sistemas audiovisuais de classe internacional, que continuam estabelecer novos marcos de qualidade para os audiófilos. A Princess teve a honra de ser a primeira fabricante de iates de luxo a colaborar oficialmente com a Sociedade de Conservação Marítima. É a nossa maneira de apoiar e sustentar a ecologia marinha, protegendo o ambiente para que as gerações futuras o descubram e explorem.

Princess se enorgullece de su asociación con marcas exclusivas que comparten nuestra visión y valores de marca, y que brindan experiencias excepcionales a sus clientes. Para celebrar nuestro 50 aniversario, Seabob creó una colección de Edición Limitada que fue el inicio de una relación única con esta exitosa marca marina. Una asociación progresiva con Hummingbird es el resultado de una filosofía compartida que combina el lujo y la tecnología de vanguardia que une a dos innovadores fabricantes británicos. Como marcas compañeras establecidas en Plymouth, Princess y Plymouth Gin han colaborado para presentar una versión moderna de la histórica caja que contiene el Set de Decanto de Ginebra, continuamos sirviendo los refrigerios apropiados en nuestros eventos - icon gran aceptación mundial! A medida que la oferta tecnológica en cada Princess evoluciona, nuestra reciente asociación con NAIM proporciona sistemas audiovisuales líderes mundialmente que continúan reescribiendo el libro de reglas audiófilo. Princess ha tenido el honor de convertirse en el primer fabricante de yates de lujo que colabora oficialmente con la Sociedad de Conservación Marina (The Marine Conservation Society). Es nuestra manera de apoyar y sostener la ecología marina, asegurando un medio ambiente para que las futuras generaciones descubran y exploren.

Princess (公主游艇) 公司很荣幸多家与我们合作的独家品牌都分享我们的愿景和品牌价值，为他们的客户提供卓越体验。Seabob打造了一个限量版系列，以庆祝我们品牌成立五十周年，这将是其与此成功的游艇品牌建立独特关系的开始。我们与Hummingbird稳定的合作伙伴关系源于共同理念，并融合了英国两大创新制造商的奢华设计和先进技术。Princess公司和Plymouth Gin均发源于普利茅斯，双方通力合作，在历史悠久的船用调试套件上展现出现代时尚风范，我们将继续在我们的各种活动中提供可口的茶点，必令来宾们赞不绝口！每艘公主游艇的先进技术不断地继续研发。我们近期与世界顶级视听系统制造商NAIM建立了合作关系，NAIM将继续引领高保真音响的世界潮流。Princess公司很荣幸能够成为首家与海洋环境保护协会正式建立合作关系的奢华游艇制造商。我们始终致力于支持并维护海洋生态环境，保护能够让后人去发现和探索的环境。

Princess Yachts ist stolz auf seine Partnerschaften mit einigen exklusiven Marken, die unsere Vision und Werte teilen und außergewöhnliche Kundenerlebnisse bieten. Zur Feier unseres 50-jährigen Jubiläums kreierte Seabob eine Limited Edition Collection – als Auftakt zu einer einzigartigen Beziehung zu dieser erfolgreichen Marke der Marineindustrie. Die progressive Partnerschaft mit Hummingbird entstammt der gemeinsamen Philosophie, Luxus mit modernster Technologie zu vereinen, und bringt zwei innovative britische Hersteller zusammen. Die beiden in Plymouth ansässigen Unternehmen Princess und Plymouth Gin verliehen gemeinsam dem klassischen maritimen Gin-Zubereitungsset ein modernes Gewand und wir servieren auf unseren Veranstaltungen immer noch unter allgemeinem Beifall die passenden Erfrischungen! Wir entwickeln das Technologieangebot auf jeder einzelnen Princess kontinuierlich weiter und durch unsere jüngste Partnerschaft mit NAIM bieten wir Audio-Video-Systeme von Weltklasse, die das audiophile Regelwerk stets neu definieren. Princess wurde die Ehre zuteil, die erste Luxusyacht-Werft zu sein, die offiziell mit der Marine Conservation Society zusammenarbeitet. Wir möchten auf diese Weise das Ökosystem Meer schützen und erhalten, damit auch kommende Generationen diesen Lebensraum entdecken und genießen können.



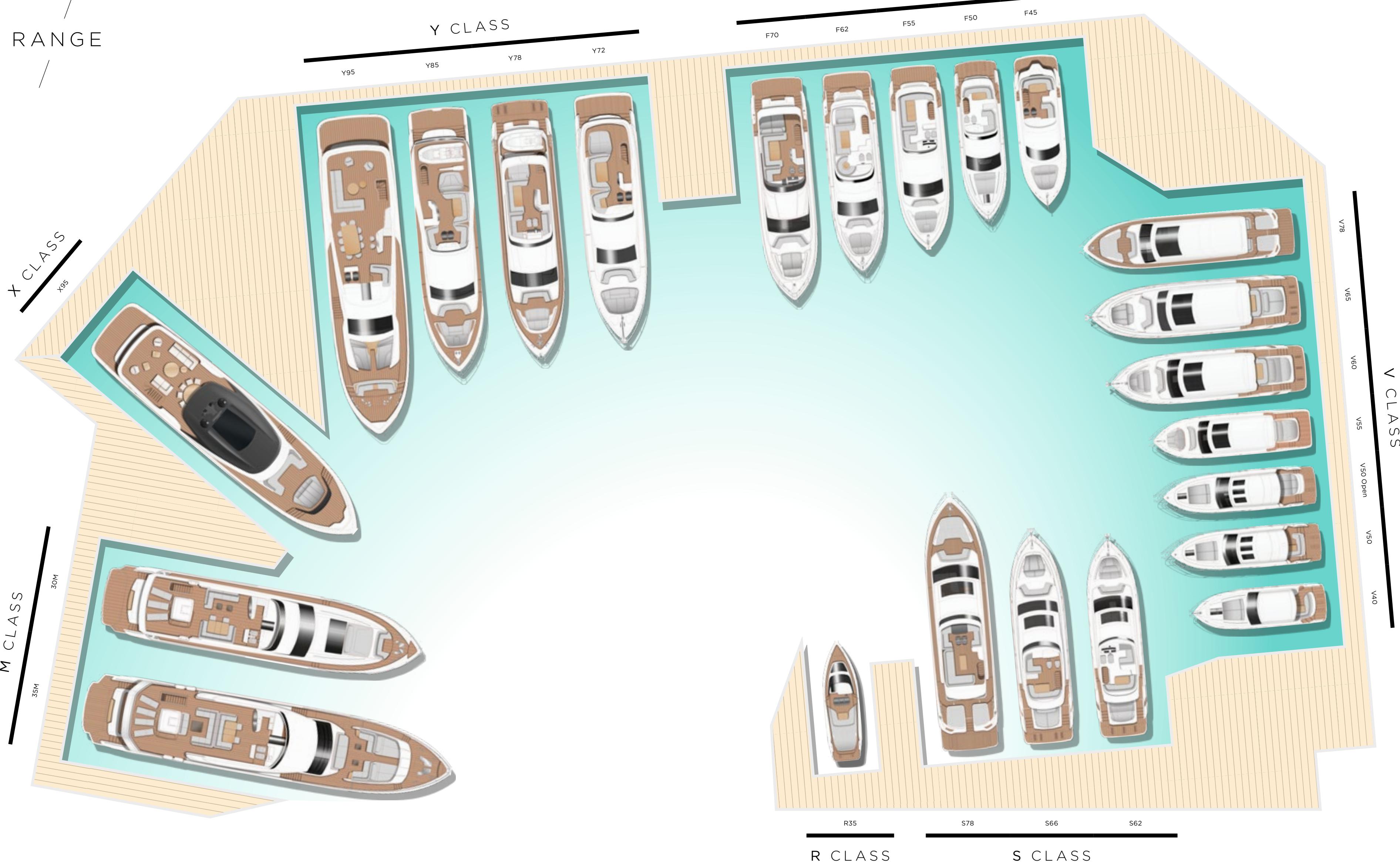
**SEABOB**

**hummingbird**

**PLYMOUTH GIN**  
• 1793 •

**naim**

**marine  
conservation society**





## RECOGNITION

Our priority is to be considered the best by our owners, but recognition by independent experts through a number of prestigious awards has given Princess and our craftspeople a tremendous sense of pride.

A nossa prioridade é sermos considerados os melhores pelos proprietários de nossos iates, mas o reconhecimento por parte de especialistas independentes, através de vários prêmios renomados, trouxe à Princess e aos nossos artesãos um tremendo orgulho.

Nuestra prioridad es que los dueños de nuestros barcos nos consideren los mejores; pero el reconocimiento de expertos independientes gracias a nuestros numerosos premios hace que Princess y nuestros armadores nos sintamos tremadamente orgullosos.

我们最渴望的是客户的褒奖，而不仅仅是业内专家颁发给 Princess 和我们的工匠 的各类荣誉奖项所带来的巨大成就感。

Zwar ist es für uns am wichtigsten, dass unsere Arbeit von den Bootsbetzern gewürdigt wird, doch die Würdigung seitens unabhängiger Experten in Form von renommierten Auszeichnungen macht Princess und unsere Bootsbauer unglaublich stolz.

AWARD	CATEGORY	YACHT	YEAR
The Sunday Times Profit Track 100	Best Brand Award	Princess Yachts Limited	2019
Motor Boat Awards	Best Flybridge up to 60ft	F55	2019
Asia Pacific Boating Awards	Best Yacht Design Innovation	R35	2019
Boat Builder Awards	Retail Marketing Initiative	R35 Communications Campaign	2018
World Yachts Trophies - Yachts France	Best Layout 45-62'	F55	2018
Asia Boating Awards	Best Sportscruiser over 55ft	V65	2018
Motor Boat Awards	Sportscruisers over 45ft	S60	2018
Asia Boating Awards	Best Sportscruiser up to 45ft	V40	2017
Motor Boat Awards	Sportscruiser over 45ft	V58	2017
Motor Boat Awards	Flybridge over 55ft	75 Motor Yacht	2017
World Superyacht Awards	Semi-displacement & planing two deck Motor Yacht	Antheya 35M	2016
Asia Boating Awards	Best Production Motor Yacht (15m-24m)	75 Motor Yacht	2016
Asia Pacific Boating	Best Worldwide Semi Custom Built Yacht (25m and above)	40M	2015
Motor Boat Awards	Sportscruiser over 45ft	V48 Open	2015
Motor Boat Awards	Flybridge over 55ft	S72	2015

## DISTRIBUTORS

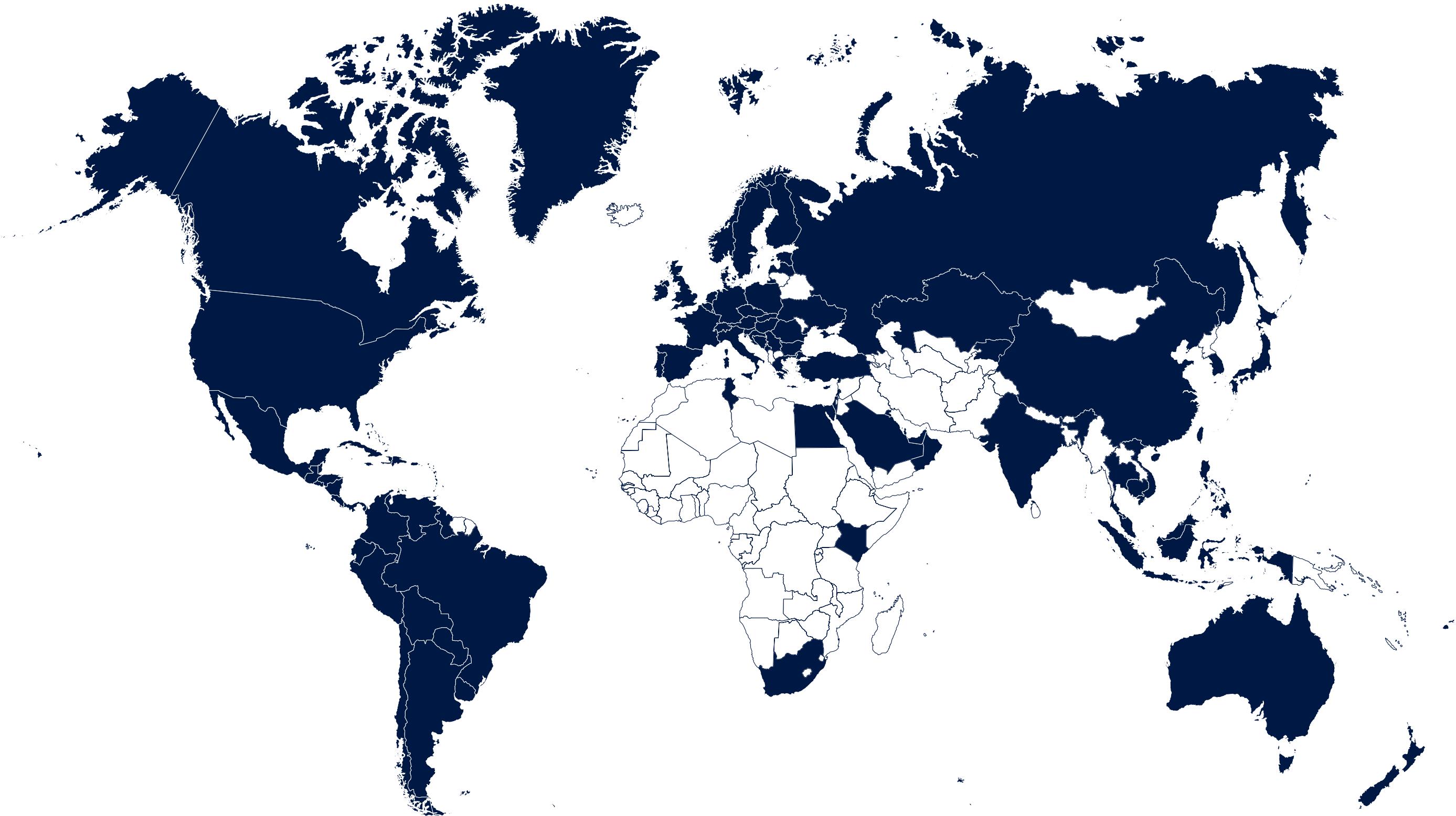
With an extensive network of distributors around the globe, we are able to bring you personalised world-class service almost anywhere. We do all that we can to make sure that the process of buying a Princess is yet another exciting aspect of ownership. Our specialist dealers have years of experience and unparalleled knowledge of our yachts. For more information on any one of the yachts in our range, please contact your local Princess office. Address and contact details can be found on our website [www.princessyachts.com](http://www.princessyachts.com)

Com uma ampla rede de distribuidores ao redor do mundo, podemos levar-lhe um atendimento personalizado de primeira linha em quase todos os lugares. Fazemos tudo o que podemos para garantir que o processo de compra de um Princess seja outro aspecto empolgante de se possuir um. Os nossos revendedores especialistas contam com anos de experiência e conhecimentos sem igual sobre os nossos iates. Para obter mais informações sobre quaisquer dos iates em nossa linha de produtos, entre em contato com o seu escritório local da Princess. O endereço e detalhes para contato podem ser encontrados em nosso website [www.princessyachts.com](http://www.princessyachts.com)

Gracias a nuestra amplia red de distribuidores en todo el mundo, podemos ofrecerle un servicio personalizado de la mejor calidad en casi cualquier parte. Hacemos todo lo posible para asegurarnos de que el proceso de compra de una embarcación Princess sea otra emocionante ventaja de tener una. Nuestros concesionarios especializados cuentan con años de experiencia y conocen perfectamente nuestros yates. Si desea más información sobre alguno de nuestros yates, póngase en contacto con su delegación de Princess local. Su dirección y datos de contacto están disponibles en nuestra página web [www.princessyachts.com](http://www.princessyachts.com)

凭借遍及全球的经销商网络，我们能在任何地方带给您个性化的世界级服务。我们会竭尽全力来确保您购买 Princess 的过程，也将会成为您开心愉快体验的重要一部分。我们的专业经销商在游艇方面拥有多年的经验和无与伦比的专业知识。有关我们各款游艇的更多信息，请与您当地的 Princess 办事处联系。地址及联系详情可通过我们的网站 [www.princessyachts.com](http://www.princessyachts.com) 查找。

Wir verfügen über ein umfangreiches Vertriebsnetz weltweit und sind damit in der Lage, Ihnen fast überall individuellen Service von Weltklasseformat bieten zu können. Wir setzen alles daran zu gewährleisten, dass der Kauf einer Princess-Yacht zu einem weiteren aufregenden Aspekt des Bootsbesitzes wird. Unsere fachlich versierten Händler besitzen mehrjährige Erfahrung mit unseren Yachten und ein einmaliges Fachwissen über unsere Boote. Für weitere Informationen zu einer der Yachten in unserem Sortiment wenden Sie sich bitte an Ihr lokales Princess-Vertriebsbüro. Die Adresse und die Kontaktdataen finden Sie auf unserer Website [www.princessyachts.com](http://www.princessyachts.com)



Princess Distributors

## CREDITS

### STYLING AND ACCESSORIES SUPPLIED BY KIND PERMISSION OF:

STYLING E ACESSÓRIOS FORNECIDOS MEDIANTE A DEVIDA AUTORIZAÇÃO DE: /

ESTILO Y ACCESORIOS POR GENTILEZA DE: / 样式及配件由以下各方提供: /

BEREITSTELLUNG VON STYLING UND ZUBEHÖR MIT DER FREUNDLICHEN GENEHMIGUNG VON:

Luxury Living

Jaune de Chrome

Pigeon & Poodle

Moser

Cub-ar

Robbe & Berking

Zwilling

Staub

Gio Bagnara

Poltrona Frau

Christian Liaigre

Pickett

Cristal et Bronze

### PHOTOGRAPHY:

FOTOGRAFIA: / FOTOGRAFÍA: / 摄影: / FOTOS:

Mark Bramley

Mike Evans

Quin Bisset

### DESIGN AND PRODUCTION:

DESIGN E PRODUÇÃO: / DISEÑO Y PRODUCCIÓN: /

设计和制作: / DESIGN UND PRODUKTION:

BSUR Amsterdam

[www.bsur.com](http://www.bsur.com)



\* Displacements are calculated with 50% fuel and water with liferaft but with no optional equipment fitted or other gear. † Maximum speeds will vary depending on cleanliness of hull, condition of sterngear, loading of craft, water and air temperatures, sea conditions and other factors. Speed estimates are therefore given in good faith but without warranty or liability on the part of Princess Yachts Limited. Craft illustrated in this brochure may be fitted with certain optional equipment. Specifications may be changed at any time without notice or liability. USA Specification † Certain specifications, which vary by model, are upgraded on Princess yachts built for use in North America. Thus, specifications and equipment will vary from the information listed in the brochure for North American Princess yachts (e.g. air-conditioning and an upgraded generator will be included as standard for all North American models and electric cooking facilities will be supplied in place of gas systems). Please consult the USA Specification Brochure for full details regarding the North American specifications for individual models.

\* As deslocações são calculadas com 50% de combustível e água com bote salva-vidas mas sem equipamentos opcionais instalados ou outros equipamentos. † As velocidades máximas irão variar conforme a limpeza do casco, a condição do eixo propulsor da popa, a carga da embarcação, as temperaturas da água e do ar, as condições do mar e outros fatores. As estimativas de velocidade são portanto apresentadas de boa-fé, mas sem garantia ou responsabilidade por parte da Princess Yachts Limited. As embarcações ilustradas neste livro podem estar equipadas com alguns equipamentos opcionais. As especificações podem ser alteradas a qualquer momento, sem aviso prévio ou responsabilidade por parte do fabricante. Especificação dos EUA † Algumas especificações, que variam conforme o modelo, são aprimoradas nos iates da Princess produzidos para uso na América do Norte. Assim, especificações e equipamentos irão diferir em relação às informações listadas no livro para os iates da Princess destinados à América do Norte (p. ex., condicionamento de ar e um gerador aprimorado serão incluídos como padrão, para todos os modelos norte-americanos, e para a cozinha serão fornecidas instalações elétricas em vez de sistemas a gás). Consulte o livro de Especificações dos EUA para obter todos os detalhes relativos às especificações de modelos individuais para uso na América do Norte.

\* Los desplazamientos se calculan con un 50% de combustible y agua con balsa salvavidas, pero sin equipamiento opcional ni otro tipo de equipamiento. † Las velocidades máximas varían dependiendo de la limpieza del casco, el estado de la estructura de proa, la carga de la embarcación, las temperaturas del agua y el aire, el estado del mar y otros factores. Las estimaciones de velocidad se ofrecen, por tanto, de buena fe pero sin que Princess Yachts Limited asuma garantía u obligación alguna respecto de las mismas. La embarcación que aparece en este folleto puede llevar equipamiento opcional. Las especificaciones podrán variar periódicamente sin previo aviso y sin que por ello se incurra en responsabilidad alguna. Especificación para EE.UU. † Especificaciones, que varían de unos modelos a otros, se mejoran en los yates construidos para utilizarse en Norteamérica. Por consiguiente, las especificaciones y el equipamiento serán distintos a los indicados en el folleto de los yates Princess para Norteamérica (ej. el aire acondicionado y un generador mejorado se incluirán como características estándar en todos los modelos norteamericanos, que además contarán con cocina eléctrica y no de gas). Consulte el folleto de especificaciones de EE.UU. para conocer detalladamente las de cada uno de los modelos para Norteamérica.

\* 排量计算是基于装有 50% 的燃油、水和救生筏，并未安装任何选配设备，且船上无其他装置的情况。† 最高航速会存在差异，具体取决于船体清洁度、尾传动装置状况、游艇载荷、水及空气温度、海况及其他因素。因此，速度估计值仅出于诚信善意而提供，对 Princess Yachts Limited 不构成保证或责任。本手册中所示游艇可能会装备某些可选设备。规格可能会随时更改，恕不另行通知或向阁下负责。美国规格 † 针对北美地区的 Princess 游艇依据不同型号，其配套设施也相应升级。因此，面向北美洲的 Princess 游艇的规格和设备可能会与本手册所列的信息有所不同（如空调和升级发电机在所有北美洲型号上均为标配，并且将用电动烹调设施代替燃气系统）。有关个别型号的北美洲规格详情，请参见美国规范手册。

\* Die Verdrängungen werden mit einer Beladung von jeweils 50 % Kraftstoff und Wasser mit Rettungsboot berechnet, jedoch ohne optional eingebaute Ausstattung oder weitere Ausrüstung. † Die Höchstgeschwindigkeiten hängen von der Sauberkeit des Schiffsrumpfs, dem Zustand der Heckausstattung, der Schiffsbeladung, der Wasser- und Lufttemperatur, dem Seegang und weiteren Faktoren ab und können daher voneinander abweichen. Die Geschwindigkeiten werden in guten Glauben geschätzt, aber ohne jegliche Garantie oder Verbindlichkeit seitens Princess Yachts Limited. Das in dieser Broschüre dargestellte Schiff kann mit bestimmter optionaler Ausstattung versehen werden. Die technischen Daten können ohne vorherige Ankündigung oder Haftung jederzeit geändert werden. Technische Daten für die USA † Außerdem werden bestimmte technische Daten, die speziell zur Verwendung bei in Nordamerika gebauten Princess-Yachten aufgestellt wurden, aktualisiert und können je nach Modell unterschiedlich ausfallen. Die technischen Daten und die Ausstattung weichen somit von den in der Broschüre für nordamerikanische Princess-Yachten aufgeführten Angaben ab (z. B. Klimaanlagen und ein überarbeiteter Generator werden standardmäßig in allen nordamerikanischen Bootsmodellen eingebaut und elektronische Kocheinrichtungen werden statt Gaskochsystemen geliefert). Für die vollständigen technischen Daten für nordamerikanische Einzelmodelle konsultieren Sie bitte die Broschüre mit technischen Daten für die USA.

